**Zeitschrift:** Mariastein

**Herausgeber:** Benediktiner von Mariastein

**Band:** 99 (2022)

Heft: 4

**Vorwort:** Adieu und Aufbruch ins Weite

**Autor:** Sury, Peter von

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 20.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Adieu und Aufbruch ins Weite

Redaktionsteam und Abt Peter von Sury

# Adieu und alles Gute, Pia Zeugin

Am ersten März 2020 haben wir mit Dir, Pia Zeugin, als Redaktionsleiterin die Arbeit für die Zeitschrift Mariastein aufgenommen. Im Verlauf der Zeit haben wir uns zu einem gut funktionierenden Redaktionsteam zusammengefunden. Für jede neue Ausgabe trafen wir uns, planten die Arbeit und verteilten die Aufgaben, die nicht schon standardmässig zugeteilt waren. Jeder und jede konnte seine Meinung kundtun, wurde gehört und geachtet.

Nun kommt es zu einer grösseren Veränderung. Wie im letzten Heft mitgeteilt, verlässt du, Pia, deinen Arbeitsplatz im Kloster Mariastein auf eigenen Wunsch, um dich neuen Herausforderungen zu stellen.

Wir wünschen dir dazu auf diesem Weg alles Gute, viel Mut, Zuversicht und Gottes Segen und sagen Danke für deine engagierte Arbeit. Das Redaktionsteam

Br. Martin, Gustav Ragettli, Olivia Forrer

## Aufbruch ins Weite - auch für «Mariastein»!

Als im Herbst 2019 die Redaktion unserer Zeitschrift von P. Leonhard zu Pia Zeugin wechselte, war nicht absehbar, dass sich innert kurzer Zeit markante Änderungen ergeben würden. Denn erstmals wurden in die Redaktion aussenstehende Personen einbezogen, für den Bereich Wallfahrt Olivia Forrer, für den Verein Freunde des Klosters Mariastein Gustav Ragettli.

Das Redaktionsteam ist verantwortlich für jede einzelne Ausgabe und für die längerfristige Planung. Mit dem nächsten Heft (September/Oktober) löse ich Pia Zeugin ab und übernehme die Schriftleitung der Zeitschrift.

Das fühlt sich an wie die Begegnung mit einem alten Bekannten, da ich bereits von 2000 bis 2009 für die Herausgabe der Zeitschrift Mariastein verantwortlich war.

Das bevorstehende Jubiläum unserer Zeitschrift (1923–2023) bietet die grosse Chance, für den Platz Mariastein ein ganzheitliches Kommunikationskonzept zu entwickeln, in das Kloster, Wallfahrt, Verein Freunde des Klosters Mariastein und Projekt Mariastein 2025 gleichermassen einbezogen sind. Eine reizvolle Aufgabe! Abt Peter von Sury



Pia Zeugin hat die Schere, Symbol für Redaktionsarbeit, Abt Peter übergeben.